



The Mizoram Gazette

Published by Authority

M. R.—N. E./907/98

VOL. XXIX Aizawl, Friday 4.8.2000. Sravana 14, S.E. 1922, Issue No. 31

Government of Mizoram

Part I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, and Other
Personal Notices and Orders.

NOTIFICATIONS

No.A.22011/1/89-IPR/Pt, the 28th July, 2000. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Officers as shown against their names with immediate effect and until further orders.

Name of officer	Present place of posting	New place of posting
1. Pu R. Vanhnuaitanga AIPRO	Champhai	Saiha
2. Pu Lalthangmawia Vandir AIPRO	Saiha	Lunglei
3. Pi K.Laldingliani AIPRO	Dte. of IPR Aizawl	Champhai

Sl.No. 1 should move first.

S.K. Jain,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Information & Public Relations Deptt.

No.A.41012/1/2000-P&AR(GSW), the 31st July, 2000. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to re-employ Pu B. Lalhema, MCS (Rtd) on contract basis for a period of 6(six) months w.e.f. 1st August, 2000. He is appointed as OSD against the post of Secretary created vide No.A.11013/4/87-SAE dt. 6.11.87.

The Officer will be paid consolidated fee of Rs. 15,000/- p.m. and HRA @ Rs. 4,000/- p.m. On appointment as OSD Pu B. Lalhema will assist Secretary, DP & AR in the following functions :-

1. Administrative Training Institute and all Training Matters.
2. Various rules pertaining to service matters.
3. Administrative Reforms and all connected matters.
4. Any assignment that may be given to him from time to time.

H.V. Lalringa,
Chief Secretary to the Govt- of Mizoram.

No.A.22015/1/87-PAR(R), the 31st July, 2000. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer & posting of the following Superintendents as shown below with immediate effect and until further order.

Sl/No.	Name & Present place of posting	Posted to
1.	Pu Zosangliana, Chief Minister's Sectt.	Rural Development Deptt. (Sectt.)
2.	Pu H. Rothuama, Rural Development Deptt. (Sectt.)	Chief Minister's Sectt.

Sl.No. 1 will move first and transfer movement should be completed within 2(two) days from date of issue of this order.

B. Lalhema,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. 31012/3/96-PERS(B), the 31st July, 2000. Consequent upon the implementation of MCS Rule, 2000 that come into force from 18th January, 2000, the Governor of Mizoram is pleased to confirm and appoint the following MCS Junior Grade Officers who are on probations, substantively to the Junior Grade of MCS with effect from 18.1.2000.

Sl.No.	Name of Officer
1.	H. Thawngchina
2.	R. Chhunthanga
3.	Thangchem Zathang
4.	Lahlira
5.	K. Hmingthanzauva
6.	L. Thangvela
7.	C. Lalsangluaia
8.	T. Ropianga
9.	Sangthuama
10.	Lalteia Sailo.
11.	Beila F. Joseph
12.	Laluaplina
13.	Lalmalsawma
14.	Vanalngena
15.	R.S. Lalzamlina
16.	C. Lalzarliana
17.	Zathangliana

The Governor of Mizoram is further pleased to regulate the pay and increment of the Officers as per provisions under Government of India's Order No. (6)(a) and Audit Instruction (4) below FR 26 in respect of Sl. No. 1-15 above whose probation period had been extended due to non-passing of Departmental examinations during their normal probations period.

B. Lalhema,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
D.P. & A.R.

No. A. 12034/1/97-HMP, the 31st July, 2000. WHEREAS the Governor of Mizoram has approved setting up of Government Forensic Science Laboratory in Mizoram AND WHEREAS this Laboratory has presently been housed at 3rd Bn. MAP Complex, Mualpui, Aizawl-796001 and would start its functioning with immediate effect initially to formulate expert opinion on all types of exhibits relating to the division of Chemistry.

Now, therefore, the Governor of Mizoram is further pleased to order :-

1. that all Forensic exhibits in Police and Excise cases in Mizoram relating to Chemical Science shall be received and dealt with in this Laboratory for examination and tendering of a report and expert opinion on requisition from any competent court of law or from other competent authority as the case may be:

Provided that exhibits referred by customs in Revenue or other similar agencies of the Government of India shall also be accepted for examination a report and opinion.

2. Report and opinion of experts of the Laboratory shall be admissible in law within the meaning of Section 45 of the Indian Evidence Act 1872 (1 of 1872) and Section 293 of the Code of Criminal Procedure 1973 (2 of 1974).

C. Tawnluaia,
Addl. Secretary to the Govt. of Mizoram,
Home Department.

No.A.45013/1/95-GAD, the 31st July, 2000. The Governor of Mizoram is pleased to constitute Sub-Committee under the High Power Committee, Lunglei District, Lunglei comprised of the following to oversee implementation of the decisions of the High Power Committee, Lunglei.

1. Pu Z.H. Ropuia, MLA, Vice Chairman, High Power Committee. — Chairman
2. Pu C. Lalchhuana, Project Director DRDA, Lunglei. — Member/Secretary.
3. (i) Pu Lalbiakthuama, Adviser State Planning Board. — Member.
- (ii) Pu C. Thanchhuma, Joint Secy. Finance Deptt. — Member.
- (iii) Pu Liansanga, Chief Engineer (PWD) Zone-II. — Member.
- (iv) Pu Lalrokima Lianhna, Addl. Chief Engineer (P & E) Deptt. — Member.

L.R. Laskar,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
General Administration Department.

No.A.19014/1/90-GS, the 1st August, 2000. The period of deputation of Pi Lily Vaikhuma, Private Secretary to Governor, Mizoram is hereby extended for a further period of 2 (two) years with effect from 31.7.2000 to 30.7.2002 (AN) on the same terms and conditions as laid down in the Notification No.A.19014/1/90-GS dated 20.11.1990.

This issues with the concurrence of DP & AR(GSW) vide their ID No.A. 22012/1/84-PAR(GSW)/Pt, dt. 24.7.2000.

S.R. Choudhury,
Secretary to Governor,
Mizoram.

No.B:16021/34/89-IND, the 1st August, 2000. In continuation to this department order issued under Memo No.B.16021/34/89-IND dt. 21st June, 1999 constituting a Task Force Committee to monitor the implementation of Margin Money Schemes with a view to promote Industries in Mizoram particularly in the Rural area, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the following officials as member of the said committee.

1. Lead District Manager(SBI) — Member
Aizawl District, Aizawl.
2. Lead District Manager(SBI) — Member
Lunglei District, Lunglei.

This will come into force with immediate effect and until further orders.

No.B.16025/3/96-IND, the 2nd August, 2000. In supersession of this Department Notification No.B.16012/2/85-IND/Pt. dt. 12.12.1991, the Governor of Mizoram is pleased to constitute the State Level Committee to consider the claims of Central Transport Subsidy consisting of the following members :-

1. Commissioner/Secretary to the Govt. of Mizoram, Industries Department. — Chairman
2. Executive Director, NEDFI, Guwahati and Deputy Manager, NEDFI, Guwahati to attend the meeting alternately — Member
3. Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram, Finance Department — Member
4. Director of Industries, Aizawl, Mizoram — Member/Secretary
5. Director, Transport Deptt. — Member

The terms of reference of the Committee will be as below :-

1. To examine and scrutinise each case of the claims submitted by Industrial Units to decide their eligibility.
2. To decide the quantum of Subsidy for each unit under the existing norms/scheme.
3. To recommend the claim of Central Transport Subsidy to NEDFI for disbursement to the eligible units.

L.R. Laskar,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Industries Department.

No.A.34012/1/95-MPSC, the 3rd August, 2000. Mizoram Public Service Commission chuan Direct Recruitment-a hna lak tur Mizoram Civil Service (M.C.S), Mizoram Police Service (M.P.S) leh Mizoram Finance & Accounts Service (M.F.A.S) atan examination Centre atan Lunglei a puang a ni.

Heng bakah hian candidate tam dan azirin Lunglei Examination Centre hi Service dang atan pawh hman theih a ni ang.

Secretary,
Mizoram Public Service Commission,
Aizawl.

No.A.22012/7/94-Pers(B)/Pt, the 2nd August, 2000. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following IPS officers with immediate effect and until further orders as shown below :—

Sl/No.	Name of officer	Posted to	Remarks
1.	Pu H. Khiangte, IPS (AGMU : 87) Commandant, Ist MAP	S.P. Wireless	Vice Pu Anurag Kumar, IPS transferred.
2.	Pu Lalsangzuala Sailo, IPS (AGMU : 87) S.P., Saiha	A.I.G.-I	
3.	Pu Anurag Kumar, IPS (AGMU : 94) S.P., Wireless	A.I.G. (Training)	Vice Pu Vanlal-hruaia, MPS transferred.

L.R. Laskar,
Secretary to the Government of Mizoram.

No.B.16019/4/2000-EDC/pt.III, the 3rd August, 2000. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of the following teaching staff alongwith their posts and posted them to the College as shown against their names with immediate effect.

Sl.No.	Names	Present place of Posting	New place of Posting
1	2	3	4
1,	Pu Lalhmingliana Lecturer, Education Department.	Govt. Zirtiri Women's College, Aizawl.	College of Teachers Education, Aizawl.
2.	Pi Zothanzuali, Lecturer in Education Deptt.	—do—	—do—

Lalthansanga,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.31013/1/95-AH&V, the 1st August, 2000. The Governor of Mizoram is pleased to confirm the following Officers under AH & Vety Department to the posts mentioned against each of their names in the scale of pay of Rs.8000-275-13500/-p.m. with effect from the date of issue of this order.

Sl.No.	Name	Designation	Post to which confirm
1.	Dr.Lalenzami Hrahsel	V.A.S.	V.A.S.
2.	Dr.Lalfamkima	V.A.S.	V.A.S.
3.	Dr.Vanlalrawna	V.A.S.	V.A.S.

H.Lalhmuaka,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.12026/3/94-F.Est, the 31st July, 2000. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order, Transfer and Posting of the following Divisional Accountants and posted to the Offices shown against their names with immediate effect and until further orders :-

Sl.No.	Name of incumbents	Present place of posting	New place of posting
1.	Pi Hmingthanzami	National High Way Div-I,PWD Aizawl.	AWSP Division-II,PHE

- 2. Pu Hrangchema Tlabung, PWD Div. NH Div-I, PWD, Aizawl
vice Pi Hmingthazami.
- 3. Pu Roneihtlinga Saitual Div, PWD Khawzawl Div., PWD
vice Pi Sangtnangpuui at
Sl.No. 8.
- 4. Pu R. Hmingthanga Hydell Div, P&E, Saitual PWD Div., vice
Aizawl Pu. Roneihtlinga at
Sl.No. 3.
- 5. Pu Lalhmingliana Kau-Tlabung Project Hydell Div., P & E,
Hnamte. Div. Thenhlum. Aizawl vice Pu R. Hming-
thanga at Sl.No. 4.
- 6. Pu R. Roliana Elect. Maint. Div-I, Kau-Tlabung Project
Aizawl Div. Thenhlum vice Pu
Lalhmingliana Hnamte
at Sl.No. 5.
- 7. Pu Malsawmthanga Elect. Maint Div-II, Elect. Main. Div-I, Ai-
Lunglei zawl vice Pu Roliana
at Sl.No. 6.
- 8. Pi Sangthangpuui Khawzawl Div. PWD Elect. Maint. Div-II,
Lunglei vice Pu Mal-
sawmthanga at Sl.No. 7.

Sl. No. 1 and 3 will move first, Senior most ADA of Tlabung Division, PWD will take the charge of DA in the Division until regular DA is posted there.

John Tiangdingluaia,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,
Finance Department (E)/(PRU).

No.A.19014/2/80-APT(A), the 28th July, 2000. On expiry of his service extension period from 1.2.2000 to 31.7.2000 after attaining superannuation age of 58 years, the Governor of Mizoram is pleased to release Pu. B. Lalhema, MCS, Secretary to the Government of Mizoram, Department of Personnel and Administrative Reforms and Sericulture Department from service with effect from 31.7.2000 (A.S).

Pu. B. Lalhema, MCS, shall hand over the charge of Secretary DP & AR to Pu L.R. Laskar, IAS and the charge of Secretary, Sericulture Department to Pu S.K. Jain, IAS.

Nghaklianmawia,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.B.17011/4/99-HRD/Part, the 31st July, 2000. The Governor of Mizoram is pleased to allow opening of morning shift of +2 stage comprising of classes XI & XII in Arts Stream in respect of Government Higher Secondary School, Saiha from the Academic Session of 2000-2001.

C.Lalchhandama,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 19018/14/84-SPY, the 28th July, 2000. On the expiry of the period of his service extension, the Governor of Mizoram is pleased to allow Pu Lalthanzauva Sailo, Joint Controller, Legal Metrology to go on superannuation pension on 31/7/2000 (A/N).

Lianzuala,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Food & Civil Supplies Department.

Government of Mizoram

PART II (A)

**Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.**

NOTIFICATIONS

No. LAD/VCA-3/2000, the 31st July, 2000. Sihphir Village Council Executive Body insiamthatna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 section 7(1) leh section 15 na te hmang hian a pawmpui a ni.

- | | | |
|-------------------|---|---|
| 1. President | — | Pu Lalzarliana |
| 2. Vice President | — | Pu Lalthuzauva |
| 3. Treasurer | — | Pu R. Biakhnuna |
| 4. Members | — | Pu Huankunga, Pu Vanlallowma,
Pu R.K. Duha leh Pu H. K. Lalthananga. |

Sihphir V/C te hian a rang thei angin charge an inhlán tur a ni.

Lalthuamlia,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram

PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government

NOTIFICATIONS

No. B. 14023/34/2000-ARCOOP(CPI) 4, the 21st August, 2000. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies, Act 1991 (Act No. 19 of 1991) Cooperative Society under the name of the Kelkang Women Multi-purpose Cooperative Society, Ltd. in the District of Champhai, Mizoram had been this day Registered in my office as No. CPI-59/99-2000, dated this the Second day of August in the year Two thousand Anno Domini.

**Chhanhima,
Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Champhai District : Mizoram.**

No. B. 12029/24/91-RCOOP/62, the 28th July, 2000. Dawrpui Veng Multi Livestock Society was placed under liquidation proceedings vide Order No. B.12029/24/91-RCOOP/56 dt 30.3.2000. The undersigned is in receipt of reports from the Liquidator appointed for the purpose regarding winding up of the affairs of the Society.

The undersigned, therefore, under section 74 of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991, hereby orders closure of the liquidation proceedings.

No. B. 12016/32/95-RCOOP/62, the 28.7.2000. Electric Veng Multi Commodity Society was placed under liquidation proceedings vide order No. B. 12016/32 95-RCOOP/56 dt. 4.4.2000. The undersigned is in receipt of reports from the Liquidator appointed for the purpose regarding winding up of the affairs of the Society.

The undersigned, therefore, under section 74 of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991, hereby orders closure of the liquidation proceedings

**Registrar,
Cooperative Societies,
Mizoram : Aizawl.**

Government of Mizoram**PART X****Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other
Personal Notices and Orders.****NOTIFICATIONS**

No. B. 11012/2/97-LADC/LEG, the 28th July/2000. In exercise of the powers conferred upon him by Rules 37 of the Mizoram Autonomous District Council (Constitution and Conduct of Business of the District Councils) Rules 1974 Pu B. Thanchunga, Chairman of the Lai Autonomous District Council has been pleased to summon the Lai Autonomous District Council to sit for its monsoon Session commencing from Friday the 28th July 2000 at 10:30 AM end on subsequent days at the District Council Session Hall, Lawngtlai.

All official and non-official business meant for the coming Lai Autonomous District Council Session may be submitted to the undersigned upto 13th July, 2000.

No. B. 11012/2/97-LADC/LEG, the 2nd August, 2000. Notice is hereby given for information of all concerned that Pu B. Thanchunga, Chairman, Lai Autonomous District Council, in exercise of the power conferred upon him by Sub-rule (4) of Rules 37 of Mizoram Autonomous District Council (Constitution and Conduct of Business of the District Councils) Rules 1974, has pleased to prorogue the Lai Autonomous District Council Monsoon Session held from 28th July, 2000-2nd August, 2000 at 3 : 00 PM of 2nd August, 2000. Sine die.

H. Sangkhar,
Secretary, Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai.